



Oggetto: Affidamento diretto alla Ditta Finking srl - servizio di interpretariato simultaneo in presenza e trasmesso su Gmeet in 2 lingue (italiano-inglese) il giorno 14 ottobre 2022 - "Collegamenti marittimi Italia-Croazia. Risultati raggiunti e prospettive future // Italy-Croatia maritime links. Achieved results and future perspective" - Progetto Interreg IT-HR MIMOSA ID. NR. 10249002 - CUP E89E20000780005 - CIG Z7D37C4CFC

LA DIRETTRICE DEL DIPARTIMENTO

VISTI il D.Lgs. 50/2016 e s.m.i.;

l'art. 1, c. 2, lett. a) DL 76/2020 convertito in legge n. 120 dell'11/9/20, modificato dall'art. 51 del DL 77/2021, convertito con modificazioni dalla L. 108/21, che prevede sino al 30/06/2023, l'affidamento diretto per servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a 139.000 euro

gli artt. 29 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i., 37 del D.Lgs. 33/2013 e s.m.i. e 1, comma 32, della Legge n. 190/2012 e s.m.i., in materia di obblighi di trasparenza dei contratti pubblici di lavori, servizi e forniture;

VISTE le Linee Guida ANAC pubblicate all'indirizzo internet <https://www.anticorruzione.it>

RICHIAMATI lo Statuto di Ateneo;

il Regolamento di Ateneo per l'acquisizione di forniture, servizi e lavori di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, adottato con Decreto del Direttore Generale n. 752 prot. n. 49591 del 23 ottobre 2017 e s.m.i.;

il Regolamento di Ateneo per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità, approvato con D.R. n. 255 del 4.04.2019 e in vigore dall'11.04.2019;

il Codice etico e di comportamento dell'Università Ca' Foscari Venezia adottato con Decreto Rettorale n. 1116 del 05/11/2019;

Il Piano triennale per la prevenzione della corruzione e della trasparenza (PTPCT) 2021-2023 dell'Università Ca' Foscari Venezia, adottato ai sensi della L. n. 190 del 2012;

il Decreto DMA n. 719/2020, prot. 55345/2020, con cui la segretaria dott.sa Sonia Pastrello è nominata Responsabile Unico del Procedimento per affidamenti di forniture e servizi del dipartimento di Management di importo inferiore alle soglie di cui all'art. 36, c. 2 lett. a), del D.Lgs. 50/2016 e, sino al 31.12.2021, alle soglie di cui all'art. 1, c. 2, lett. a), del DL 76/2020, convertito in legge n. 120 dell'11/09/2020;

VISTO il budget 2022 del Dipartimento approvato dal Consiglio del Dipartimento nella seduta del 20/10/2021, e successive variazioni;

VISTO il bilancio di previsione 2022, approvato dal Consiglio di Amministrazione nella seduta del 17/12/2021;

VISTO il Progetto MIMOSA – Resp Sc. Prof. A. Stocchetti - CUP E89E20000780005;

VISTA la richiesta del prof. A. Stocchetti di organizzare l'evento "Collegamenti marittimi Italia-Croazia. Risultati raggiunti e prospettive future - Italy-Croatia maritime links. Achieved

results and future perspective” - che si terrà il giorno 14 ottobre 2022 nell'aula Baratto al mattino e in Sala Berengo nel pomeriggio nella sede di Ca' Foscari dell'Università di Venezia;

VISTA	la richiesta di un servizio di interpretariato simultaneo in presenza e trasmesso su Gmeet in 2 lingue (italiano-inglese) per i partecipanti al convegno dalle ore 9:30 alle ore 13:00;
RITENUTA	la richiesta meritevole di accoglimento;
VISTO	che a tal fine è stata inviata la richiesta di preventivo, prot 86680 del 15/09/2022 alle seguenti ditte: - Eurotecnica Salmaso srl – P.I./C.F. 01871990238; - Finking srl – P.I./C.F. 04146700275; - Centrolingue srl – P.I./C.F. 04016120281;
VISTO	che per affidamenti di importo inferiore ad euro 5.000,00 non è obbligatorio il ricorso al MEPA, ai sensi dell'articolo 1, comma 450 della legge 27 dicembre 2006, n. 296;
VISTO	che le ditte offrono il servizio ai seguenti prezzi: - Eurotecnica Salmaso srl – P.I./C.F. 01871990238, € 2.100,00 oltre IVA, prot. 88681/22; - Finking srl – P.I./C.F. 04146700275, € 1.350,00 oltre IVA, prot. 87174/22; - Centrolingue srl – P.I./C.F. 04016120281, € 2.080,00 oltre IVA, prot. 88679/22;
VALUTATO	che i tre preventivi sono comparabili perché le ditte non usano cabine dedicate per i traduttori e mettono a disposizioni apparecchiature simili per i singoli ascoltatori;
RITENUTA	l'offerta della ditta Finking srl la più economica per il servizio in oggetto, rispettando le richieste di offerta fatte dal dipartimento;
VISTO	la dichiarazione della ditta in ordine al possesso dei requisiti di cui all'art. 80 del D.Lgs. 50/2016 e alla tracciabilità dei pagamenti del 27/09/2022 Prot. 90753 del 27/09/2022;
VISTO	la regolarità del DURC prot. INAIL_33686749, con scadenza 26/10/2022;
VISTO	che nel casellario delle imprese ANAC non risultano al 27/09/2022 attestazioni per il fornitore individuato;
VISTO	che i fondi necessari allo scopo sono stanziati al progetto MAN.MIMOSA.ITA_CRO alla voce COAN A.C.06.08.07 - Organizzazione convegni e affini - anticipata n. 54577/22;
VERIFICATO	che, per l'acquisto in oggetto, non risulta necessaria la redazione del documento unico di valutazione dei rischi da Interferenza (DUVRI), in quanto la prestazione in argomento rientra nelle ipotesi di cui all'art. 26, comma 3 bis, del D.lgs. 81/2008 e s.m.i.;
PRESO ATTO	che non sussistono situazioni di conflitto di interessi di cui all'art. 42 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. e di cui all'art. 7 del Codice di comportamento di Ateneo nei confronti del responsabile unico del procedimento, del direttore dell'esecuzione del contratto e del Direttore di Dipartimento;
VERIFICATO	che, alla data del presente provvedimento, non risulta attiva alcuna convenzione stipulata da Consip S.p.A. per il bene/servizio di cui necessita il Dipartimento;

ACQUISITO il codice CIG Z7D37C4CFC

DECRETA

- Art. 1** Di autorizzare, per le motivazioni esposte in premessa, ai sensi dell'art. 1, comma 2, lett. a) del decreto legge 76/2020, l'affidamento del servizio di traduzione simultanea il giorno 14 ottobre 2022 alla ditta Finking srl – P.I./C.F. 04146700275, per l'importo complessivo di € 1.350,00 (oltre IVA di legge).
- Art. 2** Di dare atto che i fondi necessari allo scopo, euro 1.647,00 iva inclusa, sono stanziati al progetto MAN.MIMOSA.ITA_CRO alla voce COAN A.C.06.08.07 - Organizzazione convegni e affini, anticipata n. 54577/2022.
- Art. 3** I dati relativi alla seguente procedura vengono resi pubblici, ai sensi dell'art. 29 del D. Lgs. 50/2016, nel sito web dell'Università ai fini della generale conoscenza nella sezione "Amministrazione Trasparente".
- Art. 4** Di autorizzare la dott.ssa Sonia Pastrello alla stipula del contratto e firma buono d'ordine.

La Direttrice del Dipartimento
Prof.ssa Anna Comacchio

VISTO: IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO AMMINISTRATIVO
Dott.ssa Sonia Pastrello